



Centro Alti Studi per la Difesa

Istituto Superiore di Stato Maggiore Interforze

e-mail: dipdiu@casd.difesa.it; web: <http://www.casd.difesa.it>

(Palazzo Salviati- Piazza della Rovere n.83)

Prot.n. 180/ 803 /ISSMI-5

00165 Roma, 11.2.17.2012

Allegati: 3 (tre)

OGGETTO: 33° Corso di cooperazione civile-militare.

A (Elenco indirizzi in allegato "A")

~~~~~



1. Lo Stato Maggiore della Difesa ha programmato, anche per quest'anno, **dal 10 al 21 settembre 2012**, il Corso di cooperazione civile-militare (COCIM), affidandone l'organizzazione a questo Istituto. Il Corso si rivolge ad Ufficiali superiori, italiani ed esteri, e Dirigenti/Funzionari civili operanti nel settore ed ha lo scopo di fornire un quadro aggiornato della normativa e delle procedure vigenti in materia (elementi organizzativi e programma di massima in allegato "B").
2. In relazione a quanto precede, ciascun Ente in indirizzo, qualora interessato, è invitato a segnalare i nominativi dei frequentatori (e di eventuali riserve) individuati per la partecipazione al 33° Corso COCIM, nel numero definito nella scheda in appendice "2" all'allegato "B". Le segnalazioni, corredate dalla scheda in allegato "C", dovranno pervenire (anche via fax) improrogabilmente entro il 21 maggio 2012.
3. Il Corso sarà svolto in lingua italiana con traduzione simultanea in inglese. Si precisa che non è prevista quota d'iscrizione e che le eventuali spese di missione su Roma sono a carico dell'Ente di appartenenza del frequentatore.
4. PDC: Col. OLIVA/Ten. Col. MONTUORO/ Funz. Amm.vo VELARDI/Capo 1ª classe PISANI (tel. 06/46913073 - 06/46913453 - 06/46913029 - 06/46913121; Fax 06/68802299; e-mail [dipdiu@casd.difesa.it](mailto:dipdiu@casd.difesa.it)).

IL DIRETTORE

(Amm. Dir. Salvatore COPPOLA)

MBAC-UDCM  
GABINETTO  
0007912-04/05/2012  
Cl. 07.06.00/1



# CENTRO ALTI STUDI PER LA DIFESA

## Istituto Superiore di Stato Maggiore Interforze

### ELEMENTI ORGANIZZATIVI DEL 33° CORSO DI COOPERAZIONE CIVILE-MILITARE (COCIM)

#### 1. LINEAMENTI DEL CORSO

##### a. Generalità

In esito alle disposizioni emanate da SMD (let. n. 135/516/550 in data 7 giugno 2006), il CASD è stato incaricato di organizzare e svolgere il Corso di cooperazione civile - militare (di seguito indicato "Corso COCIM") e di rilasciare il relativo attestato di frequenza.

##### b. Obiettivi formativi

Fornire ai frequentatori militari e civili un quadro aggiornato della normativa e delle procedure vigenti in materia di difesa civile, protezione civile, cooperazione civile-militare e pianificazione civile d'emergenza in ambito nazionale, ONU, NATO e UE.

##### c. Percorso didattico

Per conseguire gli obiettivi formativi, è stato sviluppato un percorso didattico che si articola attraverso conferenze tenute da esperti nazionali ed internazionali del settore, attività esercitative nei gruppi di lavoro ed un viaggio di istruzione presso strutture operanti nel campo della cooperazione civile e militare.

##### d. Struttura organizzativa

Il personale responsabile della docenza e delle esercitazioni applicative sarà fornito, su richiesta, da organizzazioni internazionali (ONU, NATO, UE, etc.), nonché da quegli Enti/Comandi/Amministrazione maggiormente coinvolti nelle attività connesse alla difesa del territorio ed alla gestione delle crisi.

##### e. Partecipanti

Al Corso COCIM possono partecipare:

- Ufficiali superiori<sup>(\*)</sup> delle Forze armate e Corpi armati dello Stato;
- Dirigenti/Funzionari di Dipartimenti della Presidenza del Consiglio dei Ministri, della Difesa e di altri Dicasteri interessati, Prefetture e Società fornitrici o concessionarie di servizi pubblici essenziali (ENEL, TELECOM, FS, RAI, ecc.) che operano nell'ambito della cooperazione civile-militare;
- rappresentanti militari di Paesi esteri;

(\*) In situazioni particolari, su valutazione dei singoli Comandanti, possono essere segnalati anche Capitani e gradi equivalenti.



- personale militare della CRI e dell'ACISMOM;
- frequentatori civili del master in "Studi internazionali strategico-militari" associato al 14° Corso superiore di Stato maggiore interforze dell'ISSMI;
- personale del quadro permanente del CASD da impiegare nello specifico settore per le esigenze d'Istituto;
- altro personale civile con specifico interesse nella materia (previa richiesta ed autorizzazione da parte dell'Istituto sulla base delle disponibilità logistiche).

f. Periodo di svolgimento

Il corso si svolgerà **dal 10 al 21 settembre 2012** e si svilupperà attraverso due distinte fasi come di seguito riportato:

- dal **10 al 14 settembre**: fase "*teorica*", con conferenze e tavole rotonde tenute da esperti nazionali ed internazionali del settore e lo svolgimento di una visita istruzionale presso enti/organismi che operano nel settore della cooperazione civile e militare;
- dal **17 al 21 settembre**: fase "*pratica/operativa*", con esercitazioni curate da organismi operanti nel settore della cooperazione civile e militare.

Lo scopo delle visite e delle esercitazioni è di far conoscere ai partecipanti (gran parte dei quali destinati ad operare in questo tipo di realtà) gli aspetti e le procedure caratterizzanti la cooperazione civile e militare in situazioni di emergenza nazionale e in operazioni fuori area, attraverso una "*full immersion*" costituita da incontri, *briefings* ed esercitazioni con esperti/esponenti sia militari che delle varie organizzazioni civili operanti nel settore.

In Appendice 1 è riportata una rappresentazione grafica dell'articolazione del corso e del suo sviluppo temporale.

g. Modalità di ammissione

L'ammissione al corso è cadenzata secondo il seguente calendario-programma:

- entro il **21 maggio 2012** dovranno pervenire al CASD:
  - . a cura degli Enti/Comandi/Amministrazioni interessati, gli elenchi nominativi dei frequentatori designati a partecipare al corso e delle eventuali riserve, sulla base del numero dei posti resi disponibili (Appendice 2);
  - . a cura degli interessati, le richieste del personale civile con specifico interesse alla materia.
- entro il **11 giugno 2012** il CASD conferma i nominativi dei partecipanti al corso ed invia il materiale informativo agli interessati.

Informazioni di maggior dettaglio potranno essere chieste al Dipartimento di diritto umanitario e delle operazioni militari dell'ISSMI (tel. 06/46913073 - 06/46913121 - 06/46913453 - e-mail: [dipdiu@casd.difesa.it](mailto:dipdiu@casd.difesa.it)).

h. Attestato di partecipazione

Ai frequentatori del Corso che avranno superato la prevista prova d'esame del Corso verrà rilasciato un attestato di partecipazione con profitto.

## 2. VARIE

a. Oneri di missione

Gli oneri di missione dei frequentatori nazionali saranno a carico delle Amministrazioni di appartenenza.

b. Frequenza

Per il personale ammesso al Corso la frequenza è obbligatoria.

I frequentatori designati impossibilitati a partecipare dovranno fornirne tempestiva comunicazione scritta, da anticipare via fax al n. 06/68802299.

c. Documentazione caratteristica

Per i frequentatori militari nazionali sarà redatta a cura del CASD apposita documentazione caratteristica secondo la normativa in vigore.

d. Uniformi

Per il personale militare uniforme di servizio od equivalente per la partecipazione alle attività didattiche e per la cerimonia di consegna dei diplomi.

e. Ente di svolgimento

Centro Alti Studi per la Difesa

Palazzo SALVIATI

Piazza della Rovere, 83

00165 ROMA

Tel. 06/46913029 - 06/46913073 - 06/46913121; FAX 06/68802299

e-mail [dipdiu@casd.difesa.it](mailto:dipdiu@casd.difesa.it)

**33° CORSO CO.CI.M.**  
**10-21 SETTEMBRE 2012**  
**BOZZA PROGRAMMA DIDATTICO**  
**(Aggiornato al 30 GENNAIO 2012)**

**Lunedì 10 settembre 2012**

**Apertura dei lavori**

|                |                                                                                                                                     |
|----------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 08 00 – 09 00: | Registrazione dei partecipanti e assegnazione nei gruppi di lavoro (Dipartimento di Diritto Umanitario e delle Operazioni Militari) |
| 09 00 – 09 20: | Presentazione del Corso (Capo Dipartimento di Diritto Umanitario e delle Operazioni Militari)                                       |
| 09 20 – 09 40: | Intervento del Direttore del Corso                                                                                                  |
| 09 40 – 10 00: | Saluto di benvenuto del Direttore dell'ISSMI                                                                                        |
| 10 00 – 11 00: | Foto di gruppo                                                                                                                      |
| 11 00 – 11 20: | Presentazione introduttiva sulla Cooperazione civile-militare                                                                       |
| 11 30 – 13 15: | La Cooperazione civile-militare nella Difesa                                                                                        |
| 13 15 – 14 30: | INTERVALLO PRANZO                                                                                                                   |
| 14 30 – 16 30: | <i>Panel introduttivo</i>                                                                                                           |

**Martedì 11 settembre 2012**

|                |                                                                             |
|----------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| 08 00 – 08 30: | A disposizione della Direzione del Corso                                    |
| 08 30 – 10 45: | Protezione Civile e Difesa Civile                                           |
| 11 00 – 13 15: | La Protezione Civile: I principali modelli europei                          |
| 13 15 – 14 30: | INTERVALLO PRANZO                                                           |
| 14 30 – 16 30: | <b>Tavola rotonda:</b> <i>“La protezione delle Infrastrutture Critiche”</i> |

**Mercoledì 12 settembre 2012**

|                |                                                                                                                                         |
|----------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 08 00 – 08 30: | A disposizione della Direzione del Corso                                                                                                |
| 08 30 – 13 15: | <b>Tavola rotonda:</b> <i>“Il nuovo concetto strategico NATO. Il terreno della cooperazione civile-militare nell'Homeland Security”</i> |
| 13 15 – 14 30: | INTERVALLO PRANZO                                                                                                                       |
| 14 30 – 16 30: | <b>Tavola rotonda:</b> <i>“La Cyber Defense come esempio di cooperazione civile-militare”</i>                                           |

**Giovedì 13 settembre 2012**

|                |                                                                                               |
|----------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|
| 08 00 – 08 30: | A disposizione della Direzione del Corso                                                      |
| 08 30 – 13 00: | <b>Tavola rotonda:</b> <i>“La cooperazione civile-militare in teatro operativo: La CIMIC”</i> |
| 13 00 – 14 00: | INTERVALLO PRANZO                                                                             |

**Pomeriggio**

**Visita istruzionale presso enti/strutture che operano  
nel settore della cooperazione civile e militare**

**Venerdì 14 settembre 2012**

|                |                                                               |
|----------------|---------------------------------------------------------------|
| 08 00 – 08 30: | Accertamento individuale                                      |
| 08 30 – 12 00: | <b>Tavola rotonda:</b> <i>“La comunicazione in emergenza”</i> |

**Lunedì 17 settembre 2012**

**Esercitazione di Emergenza Nazionale presso il CASD  
diretta da Team OSN**

**Martedì 18 settembre 2012**

**Esercitazione di Emergenza Nazionale presso il CASD  
diretta da Team OSN**

**Mercoledì 19 settembre 2012**

**Esercitazione CIMIC presso il CASD  
diretta dal MULTINATIONAL CIMIC GROUP di Motta di Livenza**

**Giovedì 20 settembre 2012**

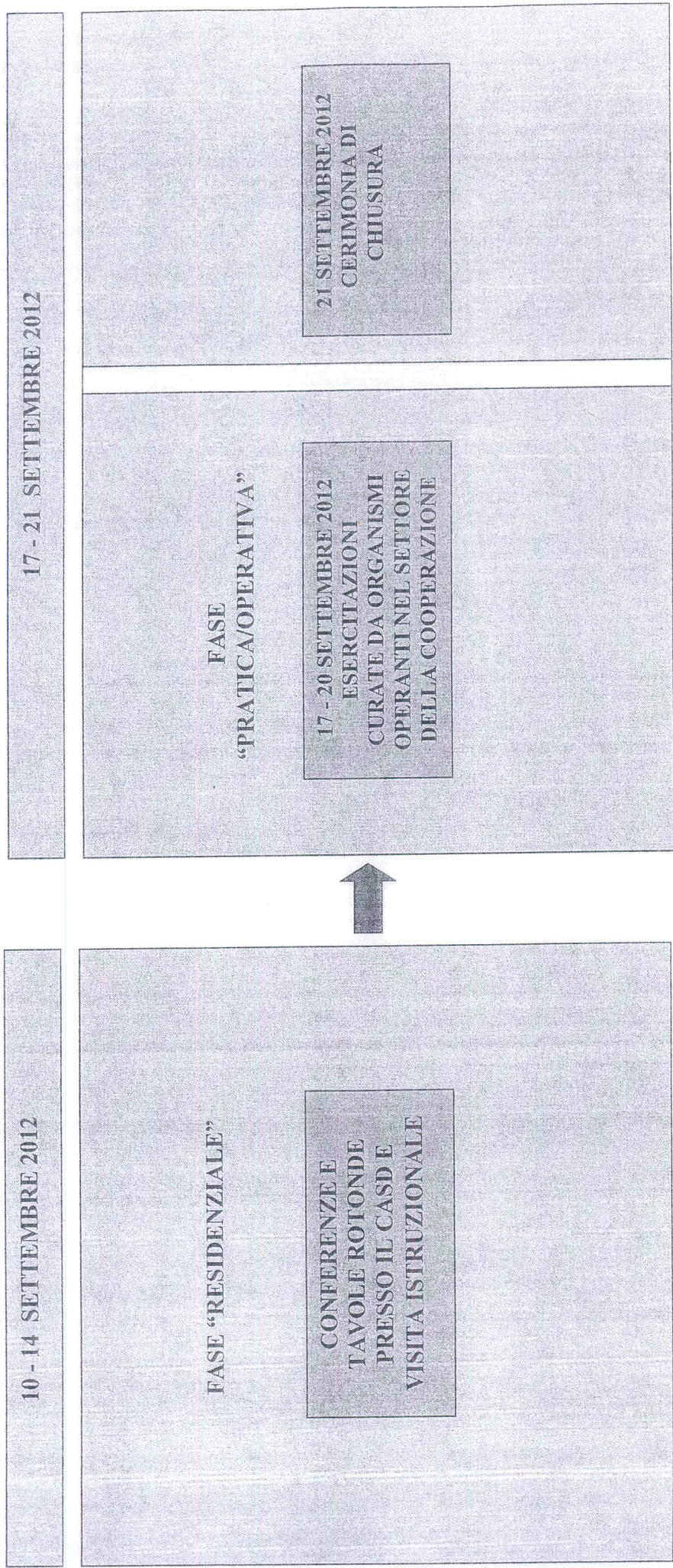
**Esercitazione CIMIC presso il CASD  
diretta dal MULTINATIONAL CIMIC GROUP di Motta di Livenza**

**Venerdì 21 settembre 2012**

|                       |                                         |
|-----------------------|-----------------------------------------|
| <b>08 00 – 08 30:</b> | Pratiche di chiusura Corso              |
| <b>08 30 – 09 15:</b> | Lectio magistralis                      |
| <b>09 30 – 10 20:</b> | Intervento del Direttore del Corso      |
| <b>10 20 – 12 00:</b> | Cerimonia di chiusura (Presidente CASD) |



# ITER FORMATIVO 33° CORSO COCIM







# Centro Alti Studi per la Difesa

## Istituto Superiore di Stato Maggiore Interforze

### 33° CORSO COCIM (10-21 settembre 2012) SUDDIVISIONE FREQUENTATORI NAZIONALI PER ENTI

| N. | ENTI                                                                     | NUM. FREQ. | NUM. RISERVE | ANNOTAZIONI                                           |
|----|--------------------------------------------------------------------------|------------|--------------|-------------------------------------------------------|
| 1  | STATO MAGGIORE DIFESA<br>* REPARTI E UFFICI VARI                         | 6          | 6            | COORDINAMENTO A CURA DEL I REPARTO PERSONALE          |
| 2  | * COMANDO C4 DIFESA                                                      | 1          | 1            |                                                       |
| 3  | * CENTRO INTERFORZE STUDI APPLICAZ. MILITARI                             | 1          | 1            |                                                       |
| 4  | * SCUOLA INTERFORZE PER LA DIFESA NBC                                    | 1          | 1            |                                                       |
| 5  | * SCUOLA TLC FORZE ARMATE                                                | 1          | 1            |                                                       |
| 6  | * SCUOLA DI AEROCOOPERAZIONE                                             | 1          | 1            |                                                       |
| 7  | * CENTRO INTERFORZE VERIFICA ARMAMENTI                                   | 1          | 1            |                                                       |
| 8  | SEGREDIFESA                                                              | 5          | 5            | PROVEDE ANCHE PER TUTTA L'AREA TECNICO-AMMINISTRATIVA |
| 9  | STATO MAGGIORE ESERCITO                                                  | 7          | 7            | PROVEDE ANCHE PER ENTI DIPENDENTI                     |
| 10 | STATO MAGGIORE MARINA                                                    | 3          | 3            | PROVEDE ANCHE PER ENTI DIPENDENTI                     |
| 11 | STATO MAGGIORE AERONAUTICA                                               | 3          | 3            | PROVEDE ANCHE PER ENTI DIPENDENTI                     |
| 12 | COMANDO GENERALE ARMA DEI CARABINIERI                                    | 3          | 3            | PROVEDE ANCHE PER ENTI DIPENDENTI                     |
| 13 | COIDIFESA                                                                | 2          | 2            |                                                       |
| 14 | COMANDO GENERALE GUARDIA DI FINANZA                                      | 3          | 3            | PROVEDE ANCHE PER ENTI DIPENDENTI                     |
| 15 | ISPETTORATO SUPERIORE DEL CORPO MILITARE DELLA C.R.I.                    | 2          | 2            |                                                       |
| 16 | ISPETTORATO. NAZ. INFERMIERE VOLONTARIE DELLA C.R.I.                     | 2          | 2            |                                                       |
| 17 | COMANDO DEL CORPO MILITARE DELLO S.M.O.M.                                | 1          | 1            |                                                       |
| 18 | QUARTIER GENERALE ITALIANO PRESSO L'ALLIED JOINT FORCE COMMAND HQ NAPLES | 2          | 2            |                                                       |
| 19 | QUARTIER GENERALE ITALIANO VERONA                                        | 1          | 1            |                                                       |



| N. | ENTI                                                                                               | NUM. FREQ. | NUM. RISERVE | ANNOTAZIONI                                                          |
|----|----------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|--------------|----------------------------------------------------------------------|
| 20 | PRESIDENZA CONS. MINISTRI                                                                          | 3          | 3            |                                                                      |
|    | * DIP. DELLA PROTEZIONE CIVILE                                                                     | 1          | 1            |                                                                      |
|    | * CENTRO DECISIONALE NAZIONALE                                                                     | 1          | 1            |                                                                      |
| 21 | MINISTERO DEGLI AFFARI ESTERI                                                                      | 1          | 1            |                                                                      |
| 22 | MINISTERO DELL'AMBIENTE E DELLA TUTELA DEL TERRITORIO E DEL MARE                                   | 1          | 1            |                                                                      |
| 23 | MINISTERO PER I BENI E LE ATTIVITA' CULTURALI                                                      | 1          | 1            |                                                                      |
| 24 | MINISTERO DELLA GIUSTIZIA                                                                          | 1          | 1            |                                                                      |
| 25 | MINISTERO DELLO SVILUPPO ECONOMICO                                                                 | 1          | 1            | PROVVEDE ANCHE PER ENEL ED ENEA                                      |
| 26 | MINISTERO DELL'INTERNO                                                                             | 7          | 7            |                                                                      |
|    | * GABINETTO DEL MINISTRO                                                                           |            |              |                                                                      |
| 27 | * PREFETTURE                                                                                       | 14         | 14           |                                                                      |
|    | * DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE ED ENTI DIPENDENTI |            |              |                                                                      |
|    | * DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA ED ENTI DIPENDENTI                                         |            |              |                                                                      |
| 28 | MINISTERO DEL LAVORO E DELLE POLITICHE SOCIALI                                                     | 1          | 1            |                                                                      |
| 29 | MINISTERO DELL'ISTRUZIONE, DELL'UNIVERSITA' E DELLA RICERCA                                        | 1          | 1            |                                                                      |
| 30 | MINISTERO DELLE POLITICHE AGRICOLE, ALIMENTARI E FORESTALI                                         | 1          | 1            | PROVVEDE ANCHE PER IL CFS                                            |
| 31 | MINISTERO DELLA SALUTE                                                                             | 2          | 2            | PROVVEDE ANCHE PER ENTI DIPENDENTI                                   |
| 32 | MINISTERO DELL'ECONOMIA E DELLE FINANZE                                                            | 1          | 1            |                                                                      |
| 33 | MINISTERO DELLE INFRASTRUTTURE E DEI TRASPORTI                                                     | 5          | 5            | PROVVEDE ANCHE PER MARICOGECAP, D.G.M.C., FS, ENAV, ENAC E A.N.A.S.. |
| 34 | OSSERVATORIO INTERREGIONALE COOPERAZIONE SVILUPPO                                                  | 2          | 2            |                                                                      |
| 35 | ASS. ONG ITALIANE                                                                                  | 2          | 2            |                                                                      |
|    | TOTALI                                                                                             | 91         | 91           |                                                                      |

Ministero / Ente/ Società

**SCHEDA SEGNALAZIONE FREQUENTATORI**

33° Corso di cooperazione civile-militare (COCIM)

Cognome.....Nome.....  
nato/a il ..... a ..... cittadinanza.....  
Grado / Titolo / Posizione.....  
Doc. di riconoscimento (solo passaporto, carta d'identità o mod. AT) tipo .....  
Nr.....rilasciato da.....il.....  
Ministero / Ente / Società.....  
Dipartimento.....  
Indirizzo.....  
C.A.P. ....Città.....  
Telefono .....Fax.....  
E- mail.....  
Telefono cellulare (per eventuale reperibilità durante il Corso).....

Si chiede di inviare la presente "Scheda" completa dei dati richiesti improrogabilmente entro il **21 maggio 2012**.